一切經音義卷第五十四 碣

翻經沙門慧琳撰

音瞿曇弥記果經一卷 惠琳

瞻波比丘經一卷 惠琳

伏婬經一卷 惠琳

魔嬈亂經一卷 玄應

弊魔試目連經一卷 惠琳

頼吒和羅經一卷 玄應

善生子經一卷 惠琳

數經一卷 玄應

梵志呵羅延問經一卷 玄應

三歸五戒功德經一卷 無

黃竹園老婆羅門經一卷 惠琳

梵摩喻經一卷 玄應

須達經一卷 惠琳

尊上經一卷 無

鸚鵡經一卷 玄應

兜調經一卷 惠琳

意經一卷 惠琳

應法經一卷 無

泥犁經一卷 玄應

德有

波斯匿王土坌身經
四人出現經一卷
須摩提女經一卷
婆羅門避死經一卷
施食獲福經一卷
頻婆娑羅王詣佛經一卷

玄應 惠琳 惠琳 無 惠琳 惠琳

一切經音義卷第五十四 第四張 碣

長者子六過出家經一卷
鴦崛摩經一卷
鴦崛髻經一卷
力士移山經一卷
四未曾有經一卷
七佛父母經一卷

惠琳 惠琳 惠琳 玄應 無 玄應

齋經一卷
普法義經一卷
廣義法門經一卷
誡德香經一卷
邪見經一卷

惠琳 惠琳 惠琳 無 無

一切經音義卷第五十四 第三張 [illegible]

優婆夷墮舍迦經一卷
鞞摩肅經一卷
婆羅門子命終經一卷
十支居士經一卷
箭喩經一卷

惠琳 惠琳 無 無 惠琳

五蘊皆空經一卷　無
七處三觀經一卷　玄應
聖法印經一卷　惠琳
五陰譬喻經一卷　惠琳
水沫所漂經一卷　惠琳
不自守意經一卷　無

一切經音義卷第五十四　第六張　碣

轉法輪經一卷　無
三轉法輪經一卷　惠琳
難提釋經一卷　無
八正道經一卷　惠琳
馬有三相經一卷　無
馬有八態經一卷　玄應

放牛經一卷　惠琳
緣起經一卷　惠琳
十一想如來經一卷　無
四泥犁經一卷　惠琳
阿那邠邸經一卷　惠琳

一切經音義卷第五十四　第五張　碣

佛母泥洹經一卷　惠琳
大愛道泥洹經一卷　玄應
國王不犁經一卷　惠琳
舍衛國王夢見十事經一卷　惠琳
阿難同學經一卷　惠琳

右

餓鬼報應經一卷　惠琳
阿難問佛吉凶經一卷　玄應
阿難分別經一卷　玄應
右七十六經七十八卷同此卷音
佛說瞿曇弥記果經　惠琳撰
罽底 上記宜反從冈作罽經文去尸 從革從奇作鞘不成字下底字
一切經音義卷第七十四　第八張　碣
錯書頒字非也罽嵐龍
話剃帶別種之異名也
臺曹 上音膳下
墨崩反替額篇云譬甫初走貞也
閑心毛詩傳目譬譬乱貞二字竝從
夢省聲蒲慕反顗舆云甫西也会
形聲乳哺 在口日哺經作鋪非本字
也 不識比丘 絕宜反廣非識詳也鄭注 礼記云字是非也說文誹
也從言 種種囊 諸郎反考聲有底袋
幾聲 也說文從畏從學者
果亦聲也異音
傳素音泯也
相應相可經一卷　無
餓鬼報應經一卷　無
鬼問目連經一卷　無
雜藏經一卷　玄應
雜阿含經一卷　玄應
一切經音義卷第七十四　第七張　碣
治禪病秘要經一卷　惠琳
舍頭諫經一卷　玄應
摩鄧伽經三卷　玄應
摩鄧女經一卷　惠琳
摩鄧女解形中六事經一卷　無

眣 田蛭反

賴吒和羅經 玄應撰

鞞羅國吒國 吉文作吒二形同他 口吐口二反國音烏滿

辟誅 卑亦反云元別日 之六反說文別也通俗

佛說善生子經 惠琳撰

睎坐 希依反毛詩傳曰睎望也 又日睎睎說文睎明之始升 也從目希聲也

盬士 公戶反杜注左傳云盬不堅牢也 顧野王云盬猶粗也從皿古聲

狎下 上咸甲反杜注左傳狎習也 說文從犬甲聲

遘善 古候反鄭注禮記遘遇也說文從辵冓聲

莅弦 上力至反 長替也

往短 端管反說文不長也從矢豆聲

瞻波比丘經 無字可音

佛說伏婬經 惠琳撰

憋惡 補結反郭注方言憋怤急性也說文從心敝聲

魔嬈亂經 玄應撰

鵄在 音交說文鵄鴟也鵄飛尾也 雉鳴相呼風之也

弊魔試目連經 惠琳撰

黶黑 烏感反王注楚辭云黶黑色也從黑 明貞也說文青黑也從黑

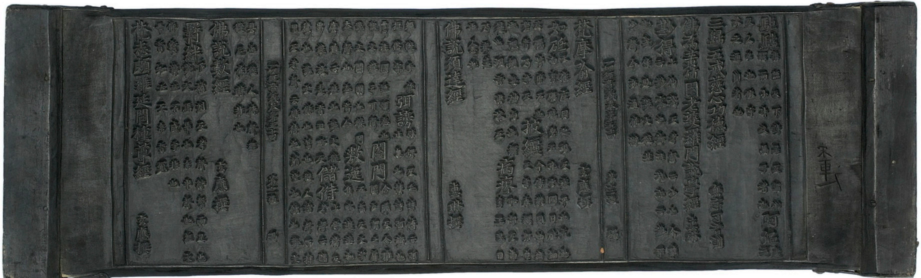
喘息 川兗反說文疾息也從口耑聲

裸形 華瓦反說文赤體也從衣果聲

四徼 叫弔反

笥篋 司寺反說文飯及衣器也 從竹司聲

目



梵志頗羅延問種尊經
玄應撰
佛說數經
玄應撰
儲偫
閻門
佛說須達經
慧琳撰
梵摩渝經
玄應撰
佛為黃竹園老婆羅門說學經
三歸五戒慈心功德經

雜藏
佛說尊上經
無字可音訓
鸚鵡經
玄應撰
吟哦
門閫
一切經音義卷第五十三
第三張
佛說兜調經
慧琳撰
金瑣
一切經音義卷第五十四
第十四張
佛說意經
慧琳撰
捷疾
言咆
吠佛
爬地
應法經
無字可音訓
泥犁經
玄應撰
竹鉀

弓弦曰經 從字從寺

誡德香經 無字音訓

邪見經 無字音訓

優婆夷墮舍迦經 慧琳撰

匜如是 以支反今非云匜即乃字也虛 沺至也說文從匸從乚音隱

閻衮 上緣決反毛詩傳云閭巷也說文具聚門中從門兖聲

珠璣 紀希反顧野王云南海蚌所產珠月盈則多月虧則少孔注尚書璣亦珠類也說文璣不圓珠也並從玉幾朱皆聲也

鳩溜 上九尤反下力尢反梵語

提渝 下庾珠反梵語也

遬摩 蘇祿反梵語也

佛說鞞摩肅經 慧琳撰

著麩 下撫無反蒼頡篇麩麥皮也說文小麥皮也從麥夫聲或從孚作麩俗字也

一切經音義卷第五十四 第十六張 碼

非也

蟲豸 直介反介雅云有足謂之蟲無足謂之豸

佛說齋經 慧琳撰

澣衣 上活管反劉兆注公羊傳云去舊垢曰澣說文從水幹聲或作浣也

普法義經 慧琳撰

評諱 上病明反考聲評議也古今正字詞也文字典說評事者大理

一切經音義卷第五十四 第十五張 碼

司官名也從言平聲下準純反考聲吾之丁事也鄭注禮記云識樂負也至也說文告諱之亦也從言章聲

為抑 慮力反考聲云抑止也理也說文揆由從反印字也今隸書相承從手作抑

佛說廣義法門經 慧琳撰

控制 上苦貢反毛詩傳云止馬曰控又云控引也說文引也奴引

金鋌 便許反者許忝授之不拘跛者 盈字書秋難也取今之汝羅也

國國价向鉗藏也无天帝綴風捉 字積所或价頭立同幷音亦反輪

音寸 珠柄拂 中英命文音博二刹喆 癸天 刻甫持沒也音珠葯者

以珠玉芋益刻甫待那稱也文亏典 說柄木也利也勃之扎手也徙木丙

醬戊作棊 下[illegible]物文

長者子六過出家經　　慧琳撰

一切經音義卷第五十四　　第二十張　　碩

萌芽 上麥耕反王篇云萌折芽也說文 亦草芽也從艸明聲艸音草

佛說爲摑摩經　　慧琳撰

博綜 下宗送反說文綜機縷持絲交 者曰綜從糸宗省聲音綜也

亶仰 上沒歸反孔注尚書京人所承 受也孔文使音從木向音力錫

反

諮諏 上姊私反寺聲會同族吾 也資雅自也說從言番晉

下足須反杜注左傳云諏問正事亦 作謀也說文聚謀也從言取聲經文

佛說婆羅門子命終愛念不離經　　慧琳撰

倮形 華卦反顧野王云脫衣露袒 迺古今正字或爲裸或作躶

從人果聲

佛說十支居士八城人經　　慧琳撰

饌具 上撰反鄭注儀礼云饌陳也 馬注論語云饌飲食也廣雅云

一切經音義卷第五十四　　第十七張　　碩

進也說文具食 也從食巽聲也

佛說箭喻經　　慧琳撰

鵂鶹 上尚鴟反命雉鴿鶹郭璞 日余鶴也說文鳩也從鳥 下力周反說文準南子云鵂鶹 鶹佳半各佐仙鶹知鳥 聲雀上向音鳥 從佳丁音癸管天

佛說娑羅門避死經
無字可音訓
佛說食施獲五福報經
惠琳撰
耗減
頻婆娑羅王詣佛供養經
惠琳撰
躓礙
波斯匿王太后崩塵土坌身經
玄應撰
期頤
佛說四人出現世間經
惠琳撰
魁膾
佛說須摩提女經
惠琳撰
亘雲

而逆也飛摧拌上識霄反下渚汲反
手瀾浮頻夏貴注圓濟擘聲頻也
說文排頻夏一契浦注滑計也也古傳
也從手拌平浮說文大也非也也之寫也
也之浮浮經大也非也也注書左
反乗從反云作文猶也也說
八云黃灰注之栗求左說古也也
也抄從語光注述住去也也正字連
也粉反貴國從吉也說也
記云經國注成也也止下
也說文應也從實心方貴言又反

遣擿
遍也也

一切經音義卷第五十四　第二十三張　碣

下摘嫁反蒼頡篇噴亦吒也說文噴
鼓鼻也盃從口賁毛皆聲乇言竹厄反
芻牧亦偶又顧野王刈乾草也說文
芻又刈草也象包束草之形也下
蒙祿反廣雅云牧養也從攴牛聲者
養之也名也說文從養也音普
卜反狼藉
狼藉俗字也當反下情也上良
賁饌
橫也說文從大狼藉也王篇云草孟子
下從草藉用音同從上王鄭注經周
礼賁持行遺也也從貝野王普
雅送也說文持遺也從貝音作

一切經音義卷第五十四　第二十二張　碣

作談也諸文法也從古有竹上也字也
書也也說文法從竹有從也也夲
撲也之文言文法也事形則也
也經文故作理法也從以也
儀範
凡贖反上聲也
謨說文也上論
也甚無此非從從上篇
撮眾也說文从也比為於
畏聲也頭音每反大也也
賈注國語云
偃
體
從人區聲區同上經
文從人也
偃仰
云偃仆也
从注
說

誤也 袤師
音邁也
緣
長猶進上
袤保袞作
音俗作說文
上揃美也毛之
反諸經傳文
縈
鬭鬮
雅譜長相曲也
日說如此
也考諸
聲
掣
下闡列反
頓說文挽

[illegible]

力士移山經　玄應撰

勁力　[illegible]

銘譽　[illegible]

舉　[illegible]

綦屠　[illegible]

[illegible]

霖雨　[illegible]

饑饉　[illegible]

佛說四未曾有經

無字可音訓

七佛父母姓字經　玄應撰

盤𣝽　[illegible]

多揵陁　記反　言

[illegible]

次勒　[illegible]

投捍　[illegible]

閘闔　[illegible]

瞥見　[illegible]

說文　[illegible]

佛說𡚫婬騭經　慧琳撰

攜手　[illegible]

縹緗　[illegible]

韞絆　[illegible]

佛說放牛經　慧琳撰

摩刷　下所劣反郭注爾雅云刷清也顏師古注云刷亦拭也說文刷刮也從刀㕞省聲㕞音所八反

緣起經　慧琳撰

傴曲　上紆禹反廣雅傴曲也考聲云曲脊也說文僂也從人區聲

一切經音義卷第五十四　第二十三張　福

黑黶　下伊琰反考聲黶黑子也說文肉中黑也從黑厭聲

瞙　莫帶反或從火作燠也火光也從白

捨

佛說十二想思念如來經　無字可音訓

佛說四泥犂經　慧琳撰

禘婆達兜　梵語也提婆達多名也

佉梨　上丘迦反下里知反

反梵語也

阿那邠邸化七子經　慧琳撰

僂伽　上決呂反下隨遮反梵語也經從虫作蠖音夭而非也

大愛道般泥洹經　玄應撰

譁那　上呼瓜反說文同之閒反此譯云尊來謂人名也經文作華譯也

皐恩　上扶武反國語所皐厚也皐亦盛也大也蒼頡篇

一切經音義卷第五十四　第二十六張　福

云出晉而大也

佛母般泥洹經　慧琳撰

启甍　下寺那反郭注爾雅云甍棟也說文屋棟也從瓦夢省聲

樟榯擇　上音章下音擇

嘘唏　上許居反下許衣反

[illegible]

佛說國王不黎先尼十夢經　東耕撰

食兎 [illegible]

舍衛國王夢見十事經　東耕撰

一切經音義卷二十七　第十二張

鐀遺 [illegible]

佛說阿難同學經　東耕撰

親昵 [illegible]

[illegible] 日

佛說五蘊皆空經　無字可音訓

七處三觀經　玄應撰

拄亦 [illegible] 頂額 [illegible]

佛說聖法印經　東耕撰

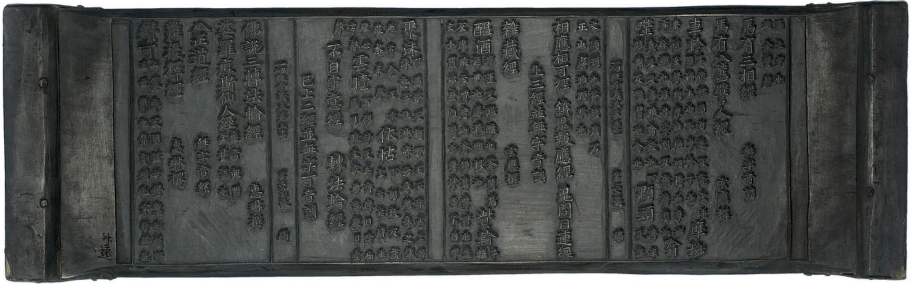
[illegible]

唯諾 [illegible]

五陰譬喻經　東耕撰

夫彊 [illegible]

佛說水沫所漂經　東耕撰



馬有三相經
無字音訓
馬有八態譬人經
玄應撰
車軨
嗤
顆頭
摩抄
翁
相應相可經
餓鬼報應經
鬼問目連經
上三經並無字音訓
雜藏經
玄應撰
醞酒
背輸
聚沫
雲靆
依怙
不自守意經
已上二經並無字可音訓
轉法輪經
佛說三轉法輪經
惠琳撰
婆羅痆斯仙人經
八正道經
無字音釋
難提釋經
惠琳撰
外遠

僄僄咋咋
巳下四卷玄應依古經音訓闕
元目録無此經且存而不遺
一切經音義卷第二十四
第二十一張
治禪病秘要經第一卷 玄應撰
第二卷
殘膜
透擲
雜阿含經 玄應撰
隙中
田家
具
一切經音義卷第二十四
第二十張
譚
陴隔
一挈
又勝
憂媢
矢溺

謫吉 [illegible] 土梟 [illegible]

麴麞 [illegible]

治禪病秘要法經 惠琳撰

已上四卷開元目錄中無此經

一切經音義卷第七十五 第三十一張 函

如霹靂 [illegible]

亂滴滴 [illegible]

窗緻 [illegible]

第二卷

樹芳 [illegible]

恐然 [illegible]

嗜食 [illegible]

一切經音義卷第七十五 第三十二張 函

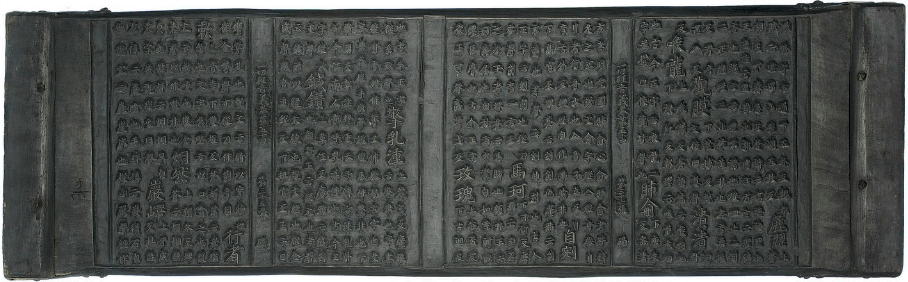
橐囊 [illegible]

兀骨 [illegible]

瓮婆 [illegible]

治禪病秘要法 玄應撰

鵄鵂 [illegible]


一切經音義卷第五十四

乇酎得日遲現沛石之次注也說文
云設兆火甫珠也二字盛反上文兒
皆
吷吷
說見文漢雅云也說文從曰
肯從寐涂沛作縮音經作郭俗
字
齋縮
上作來之示神有前也
也王云謝荒身畢有畫也說文
從广聲下色亦文井詩云縮
貫逵同語云諡也遏也說文云縮
乱也洗引之緩縮也會音字
也從糸宿聲經作字縮俗字
六殺
金下縮也文野

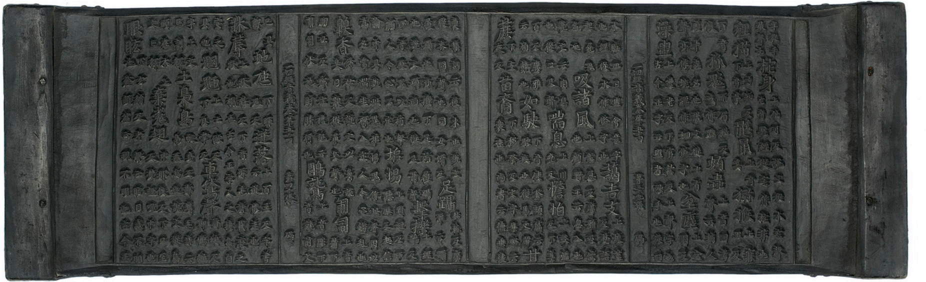
一切經音義卷第十五古　第二十七張　碣

吊反未玄經云敬從也疗孔六也葉
六變者即九發中眼可異各為一故
言六變古今正字
從穴攷齊致音呵
亘堪
改審反字書云
正不可者也
古今正字義同從白止
齊上音方慶普摩顏反
鳥蒙
下谷諡
反字書
云衆鳥豕也古今正浮從與末聲也
齊類或作鸛湅音同止米音次經作問
非上戈決反書苦云果米實也
也
果蓏
許叔重注准南子云果菡成

周易艮為果蓏說文云在木曰果木實也象
形在木之上也下蔀字之瓜形注瓜書云草
實曰蓏也者聲蓏蔓坐也之子也八瓠之屬
也古今正字云在地曰蓏從艸㼌聲蓏蒙子
也經從不作蘇談也
談音黃蓬音萬也
鞠膠
上勒知反
黃雅云鞠
腰結也一日水膠也古今正字云有
稠脂耗著物可補鳥者乃邑為鞠膠
稠也從黍离音下音定經從米作
黐非也黐音离詀之闇音勒知反
鵰
上以之反下拐茅反部交芝毛詩
云鵰惡鵰為也栗鵰鵰者拄烏也
鵰

一切經音義卷第十五　第二十八張　碣

畫牆屯出而飛同來鷸鷂音之屬也大如鷹
日赤色蒼黑也古今正字亦鷂鴞也即鶹鶹
鳥也鴟字或從注作鴞字
從鳥休聲經作鵂鶹字也
歌唄
下脾拜文
集訓云明
犧齋也書聲云法事書
也天字典說從口貝聲
蹲踞
上祖
比文
衽注左傳云搏聚也訛文云蹲前踞
也從兄聲聲下居御反說文云踞郎
縛居也從
足居聲
撙撮
上高譜反搏唯云搏
手挫物使祖著也說
文從手事聲也下祖求交亷豹延遣
書云三指掾也或而稍撮也古今也



姻媛 宋身反姻親也夵乖美安也婆非娶日所以結好媛也謂游倚
援助也
頻蹙 子六反謂道促從處戚也慼也道也經文作蹙且六
反迸逼也非今所用也
爆其 古文作撽絲二形周布孳反說文爆
約也亦汲撒迅也
財弊 古文作貲同屏制交辦帛也財所以資生
者也財衆敘也財貨也
中卷

一切經音義卷第五十四 第四十三張 玥

絺綌 勑夷反下古咸反
賖躭 上書遮反下或作賒同都合反
鮫魚 今作鮫同古肴反說文海魚也山海經漳水多鮫非魚日鯔屬
也皮有珠文而堅尾長三四尺末有毒螫人皮可以飾刀劍也
下卷
葺蓋 千立反以草蓋屋爲葺說文茨也覆也亦補緝也
彤華 古文䄡蛕二形同徒宗反說文丹飾也廣雅彤赤也
纖總 且公反通

字從目玄聲也
坐處痺 下必寐反考聲二足痿無力也說文從广
甲聲經作𣅜非也
舍頭諫經
玄應撰
嚾猶 又作讙喚二形同呼灌反聲類呼召也通俗文大呼嚾也
龍目 本草云一名益智其大者似檳榔生南海山谷
荔枝

一切經音義卷第五十四 第四十二張 碣

力計反樹大生江旁子皮如蜀肌如括昉
檞樕 胡木反下文作樸同
恭屋反𦂇𦂇横也山木也
窒錫 似盈徒當二反說文以鉛和鑢日錫
也方言凡鉛明之錫也
諧耦 胡皆反下吳口反諧和也耦合也對
也經文作晉謂非體也
摩登伽經上卷
玄應撰

丁酉

甦 下[illegible]

國中 [illegible]

正心 [illegible]

人乘功等作也 [illegible]

摩鄧女解形中六事經 藏中無音

餓鬼報應經 慧琳撰

叵差 坡[illegible]反不可也說文從口[illegible]

項瘿 上[illegible]

[illegible]有從[illegible]月作[illegible]非也[illegible]音[illegible]

阿難問佛事吉凶經 玄應撰

蒙籠 [illegible]反下[illegible]紅反蒙籠謂不明也[illegible]

摩鄧女經 慧琳音

酒糵 [illegible]

蠶蠱 [illegible]

迦吒 [illegible]

麦鸎 [illegible]

匈食 上[illegible]

女屋 [illegible]

委翠 [illegible]

蠱道 [illegible]

揶揄 [illegible]

阿難 [illegible]

此義也

阿難分別經　玄應撰

訶訾 匠尒反下賛尒反通俗文難可訶之訶訾經文作呰誤也

玉耶經　宜割入後卷音義　玄應撰

弭伏 又作㺹同之尒反詩云不可弭治傳曰弭止也弭亦安也

狺 又作㹞同魚巾牛街二反狺狺犬𤞞也走犲狂大者犯而也吠是也

第四十五張　彌

壹

一切經音義卷第五十四